Українська Греко-католицька Церква
Покрова Пресвятої Богородиці
Pokrova Ukrainian Catholic Church
6812 Broadview Rd.
Parma, OH 44134
Парох о. Крил. Михайло Дроздовський
Тел. 440-390-2446
о- сотрудник Богдан Насипаний
Тел. 1-929-310-4332
Very Rev. Canon Mykhaylo Drozdovskyy –pastor
Rev. Bohdan Nasypany
Веб-сторінка
pokrova-church.com
Тел. 440-390-2446
Hall Rental 440-241-2233
Kitchen (216)-524-6871

9 серпня

11 неділя по Зісланню Святого Духа.

Покрий нас

Чесним Твоїм

Покровом

І ізбав нас від

Усякого зла.

16 серпня

12 неділя по Зісланню Святого Духа.

Ап. – 1 Кор. 15.1 - 11

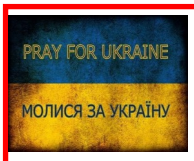
Єв. – Матея 19.16 - 26

День	Дата	Час	Інтенція	Хто Жертвує
11 неділя по Зісланню Святого Духа	9 серпня	8:00 ран. 9:00 ран. 10:00 ран.	Служба Божа за парафіян Молитва на вервиці Служба Божа за парафіян Дитяча Служба Божа	священики матерів в молитві
Понеділок	10 серпня	6:30 веч 7:15 год. веч	Ісусова молитва Сл. Божа на всяке прохання	священики
Вівторок	11 серпня	7 год. веч	Сл. Божа на всяке прохання	священики
Середа	12 серпня	7 год. веч	Сл. Божа на всяке прохання	священики
Четвер	13 серпня	7 год. веч.	Сл. Божа на всяке прохання	священики
П'ятниця	14 серпня	10:00 ран. 7 год. веч.	Сл. Божа за померлих Вечірня з Литією	священики
Субота Успіння Пр. Богородиці	15 серпня	10:00 ран. 7 год. веч.	Сл. Божа за парафіян. Посв. зілля Сл. Божа за парафіян. Посв. зілля	священики
12 неділя по Зісланню Святого Духа	16 серпня	8:00 ран. 9:00 ран. 10:00 ран.	Служба Божа за парафіян Молитва на вервиці Служба Божа за парафіян	священики матерів в молитві священики

Пам'ятаймо молитися за наших старших і хворих парафіян.

Бережанських Надію, Івана, Голубець Зенона, Мирославу, Дубчак Ліду, Захарій Ігора і Стефанію, Зорій Мирославу і Романа, Корнік Ірину, Кловер Катерину, Кріслату Марію, Кмиць Марту, Луцишин Марію, Мігелич Михайла, Ліщинецького Ореста, Луців Степана, Стецишин Мію-Марію, Хомина Ярослава, Нелю Івашків

УВАГА! Оксана Савка insurance broker допоможе вам розібратися з пенсійним страховим покриттям Medicare. Звертайтесь за телефоном (440)725-5834



МОЛИТВА ЗА УКРАЇНУ!

Святий Отче! Вислухай наші щирі молитви і прости нам провини наші. У покорі серця молимо Тебе за страдженну Україну, що терпить від війни та жорстокої агресії. Захисти нашу рідну землю від ворога, укріпи тих, хто сьогодні боронить її незалежність і свободу. Благослови й охорони наших воїнів на передовій; будь їхнім щитом і силою. Підтримай поранених, зціли скалічених, визволи полонених, поверни додому зниклих безвісти. Потіш тих, хто втратив своїх рідних, осуши сльози матерів, дружин і дітей. Прийми у Свої обійми душі полеглих захисників і всіх невинно убієнних, даруй їм вічний спокій у Царстві Твоєму. Збережи наш народ від розпачу й зневіри. Подай мудрість провідникам держави, єдність народові, силу волонтерам і медикам, витривалість усім, хто страждає. Відверни від нас голод, руїну, розбрат і духовне спустошення. Навчи нас у випробуваннях залишатися людьми віри, надії та любові. Господи, з'єднай нас в одну Христову родину, щоб ми, пройшовши через очищення стражданнями, прославляли величне Ім'я Твоє — завжди, нині і повсякчас, і на віки віків. Амінь.

Висловлюємо сердечну подяку голові, членам фестивального комітету та всім численним жертводавцям і спонсорам за чудову організацію та проведення парафіяльного фестивалю. А також щиро дякуємо організаторам, ведучій програми; фінансовим працівникам, звукооператорам; музикантам ; чудовому танцювальному колективу "Вишиванка"з Чікаго, дитячому ансамблю «Елегія» з Чікаго, парафіяльному дитячому хору, вокально-інструментальному гурту, танцювальному СУМівському ансамблю, колективу "Каштан", дитячому гутку «Соняшник», диск жокею, організаторам і дітям-учасникам пісенних, танцювальних, мистецьких виступів і конкурсів, та дитячого куточка ; численним волонтерам, які здійснювали благочинні збірки для допомоги пораненим воїнам, всім парафіянам, які тяжко і плідно працювали на приготуванні, роздачі та продажі страв і напитків; парафіянам, які пекли солодке печиво, продавали квитки, декорували і прибирали залю та територію, сусідній парафії Пресвятої Трійці за винайм паркувальної площі та всім численним учасникам і гостям за успішний цьогорічний український парафіяльний фестиваль. Хай Господь винагородить Вашу творчу жертвенну працю ласками і щедротами у розквіті, збагаченні нашої парафії, перемоги над окупантом - ворогом і мирному Богом Благословенному майбутньому нашого народу.

Дякуємо за «Канікули з Богом 2026»!

Під Покровом Пресвятої Богородиці завершився наш літній табір «Канікули з Богом 2026»! Отець Богдан Насипаний: "Від щирого серця складаю подяку кожному, хто долучився до організації та проведення цих чудових днів. Дякую нашим дітям за численну участь, щирі усмішки та радість! Особлива подяка нашому дорогому владиці Богдану за спільну молитву та Боже слово, промовлене до дітей. Дякую отцю-пароху Михайлу Дроздовському за підтримку та допомогу. Отцям Івану Козяру та Святославу Дітчуку щиро дякую за проведення катехизацій та духовну працю з дітьми. Дякую батькам за довіру та підтримку. Особлива подяка нашим аніматорам, волонтерам та всім добродіям, які жертвували своїм часом, силами й талантами, щоб подарувати дітям незабутні дні разом із Богом.Нехай усе добре, що було посіяне протягом цих днів у дитячих серцях, принесе добрі та щедрі плоди.Нехай Господь благословить кожного з вас, а Пресвята Богородиця завжди огортає Своїм Покровом!"Дякуємо, отче Богдане, за організацію табору, а головне - за Вашу відкритість та жертовне служіння. Дякуємо Богу, що маємо Вас в нашій парафії.

УВАГА! Парафіяльні отці запрошують у неділю о 12 год. 15 хв. на Біблійні навчання.Кожного понеділка о 7:15 веч. - Ісусова молитва і кожного вечора о 8 год. 30 хв. веч. - молитва на вервиці у програмі Viber.

AIM Ukraine запрошує українську громаду на концерт Ірини Білик наступної неділі 16 серпня, який відбудеться у залі нашої церкви. Виручені кошти з концерту організація Аім UKRAINE використає на закупівлю генераторів. Квитки можна придбати онлайн або у Тані Червінськоі за тел 216-904-4206.
Чекаємо усіх з нетерпінням!

Тропар воскресний (г. 2): **Коли́ зійшо́в Ти до сме́рти, Життя́ безсме́ртне,* тоді́ ад умертви́в Ти збли́ском божества́.* Коли́ ж і уме́рлих із глибо́ин підзе́мних воскреси́в Ти,* всі си́ли небе́сні взива́ли:* Життєда́вче, Хри́сте Бо́же наш, сла́ва Тобі́.**

Тропар (г. 7): **Переобрази́вся Ти на горі́, Хри́сте Бо́же,* показа́вши ученика́м Твої́м сла́ву Твою́, скі́льки змогли́.* Неха́й засія́є і нам, гріши́м, сві́тло Твоє́ повсякча́сне,* молитва́ми Богоро́диці, Світлода́вче, сла́ва Тобі́.**

Тропар святому (г. 3): **Апо́столе святи́й Мати́ю,* моли́ милости́вого Бо́га,* щоб відпу́щення прогрі́шень пода́в ду́шам на́шим.**

Кондак воскресний (г. 2): **Воскре́с єси́ з гро́бу, всеси́льний Спа́се,* і ад, ви́дівши чу́до, вжахну́вся, і ме́ртві возста́ли,* а твори́ння, ба́чачи це, ра́дується ра́зом з Тобо́ю,* і Ада́м весели́ться, і світ, Спа́се мій, оспі́вує Тебе́ повсякча́сно.**

Сла́ва: ***Кондак святому (г. 4):*** **Вістува́ння твоє́, що, як світлося́йне со́нце,* ви́йшло на ввесь світ,* просві́чує благода́ттю Це́ркву наро́дів,* чудоно́сний Мати́ю, апо́столе.**

І ни́ні: ***Кондак свята (г. 7):*** **На горі́ переобрази́вся Ти,* і, скі́льки змогли́, ученики́ Твої́ сла́ву Твою́, Хри́сте Бо́же, ви́діли,* щоб, коли́ поба́чать, як Тебе́ розпина́ють,* стражда́ння зрозуміли добровільне,* а світові проповідять,* що Ти єси́ воістину О́тче ся́яння.**

Прокімен (г. 2): **Кріпость моя́ і пісня моя́ – Госпо́дь, і став мені́ спасі́нням** ***(Пс. 117,14).***

Стих: **Кара́ючи покара́в мене́ Госпо́дь, та сме́рті не переда́в мене́** ***(Пс. 117,18).***

І святому (г. 8): **На всю зе́млю ви́йшло віща́ння їх і до кінці́в вселе́нної - глаго́ли їх** ***(Пс. 18,5).***

Стих: **Небеса́ повіда́ють сла́ву Бо́жу, твори́ння ж рук Його́ сповіща́є твердь** ***(Пс. 18,2).***

До Корінтян першого послання святого апостола Павла чита́ння.

Ряд.: 1 Кор. 141 зач.; 9, 2-12.

Діянь святих апостолів чита́ння.

Ап.: Ді. 2 зач.; 1, 12-17; 21-26.

Алилуя (г. 2): **Ви́слухає тебе́ Госпо́дь у день печа́лі, захисти́ть тебе́ ім'я́ Бо́га Я́кова** ***(Пс. 19,2).***

Стих: **Го́споди, спаси́ царя́ Свого́ і почу́й нас у день, коли́ призове́мо Тебе́** ***(Пс. 19,10).***

І святому (г. 1): **Ісповідять небеса́ чуда́ Твої́, Го́споди, і і́стину Твою́ - в собо́рі свяги́х** ***(Пс. 88,6).***

Стих: **Бог просла́влюваний на ра́ді свяги́х** ***(Пс. 88,8).***

Від Матея святого Євангелія чита́ння.

Ряд.: Мт. 77 зач. 18, 23-35.

Від Луки святого Євангелія чита́ння.

Ап.: Лк. 40 зач. 9, 1-6.

Замість **Досто́йно,** ***приспів:*** **Велича́й, душе́ моя́, Го́спода, що на Тавори́ переобрази́вся.**

І ірмос (г. 4): **Різдво́ Твоє́ нетлі́нно яви́лося, Бог із боків Твої́х пройшо́в, во пло́ті яви́вся на землі́ і з людьми́ проживав. Тому́ Тебе́, Богоро́дице, всі величаємо.**

Причасний: **Хвалі́те Го́спода з небе́с, хвалі́те Його во ви́шніх** ***(Пс. 148,1).***

Другий: **На всю зе́млю ви́йшло віща́ння їх і до кінці́в вселе́нної - глаго́ли їх** ***(Пс. 18,5).***

Алилу́я, алилу́я, алилу́я.

UKRAINIAN VILLAGE PARADE

UKRAINIAN

PARMA
AUG
22

Saturday August 22, 2026, at 11 am
State Rd (from Grantwood Dr to Lucerne Ave)

Music
Treats
Fun

PROGRAM

Flag Raising Ceremony
Parma Mayor Tim DeGeeter
Parade Grand Marshal -
Mayor Anthony D. Biasiotta

defending

35 Years of

Independence!

PLEASE SPONSOR

Ukrainian Village

Parma Ukrainian Village www.facebook.com/ukrainianvillage